

Acord
între Republica Moldova, pe de o parte, și Uniunea
Europeană, pe de altă parte, privind participarea
Republicii Moldova la Mecanismul de Protecție
Civilă al Uniunii Europene

Chișinău, 29 septembrie 2023

COPIE CERTIFICATĂ
TEXT MULTILINGV

**Acordul
între Republica Moldova, pe de o parte, și Uniunea Europeană, pe de altă parte,
privind participarea Republicii Moldova la Mecanismul de Protecție Civilă al
Uniunii Europene**

Guvernul Republicii Moldova (în continuare 'Republica Moldova'), în numele Republicii Moldova,

pe o parte,

și

Comisia Europeană (în continuare 'Comisia'), în numele Uniunii Europene,

pe de altă parte,

denumite în continuare individual "Parte" sau împreună "Părți",

ÎNTRUCĂT: Acordul de Asociere (aici și în continuare "Acordul de asociere")¹ între Republica Moldova, pe de o parte și Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice și statele membre ale acesteia, pe de altă parte, privind Acordul-Cadru între Republica Moldova și Uniunea Europeană privind principiile generale de participare a Republicii Moldova la programele Uniunii aprobată prin Decizia Consiliului (UE) 2016/839².

ÎNTRUCĂT: Articolul 141 din Acordul de Asociere prevede, că participarea Republicii Moldova la programele Uniunii se face în conformitate cu dispozițiile prevăzute în Protocolul I la Acordul de Asociere (în continuare "Protocol").

ÎNTRUCĂT: Articolul 5 din Protocolul I la Acordul-cadru între Republica Moldova și Uniunea Europeană privind principiile generale de participare a Republicii Moldova la programele Uniunii (denumit în continuare "Protocolul I"), prevede că termenii și condițiile specifice privind participarea Republicii Moldova la fiecare program în parte, în special contribuția financiară și procedurile de raportare și de evaluare sunt stabilite în Memorandumul de Înțelegere între Comisie și autoritățile competente din Republica Moldova, pe baza criteriilor stabilite de programele în cauză.³

¹ Acordul de Asociere între Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice și statele membre ale acestora, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte.

² Decizia (UE) 2016/839 a Consiliului din 23 mai 2016 privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Acordului de Asociere între Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice și statele membre ale acestora, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte.

³ Prezentul Acord constituie și are aceleași efecte juridice ca Memorandumul de Înțelegere menționat la Protocolul I al Acordului de Asociere între Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind Acordul-cadru între Uniunea Europeană și Republica Moldova referitor la principiile generale de participare a Republicii Moldova la programele Uniunii.

ÎNTRUCÂT: Articolul 28 (1), punctul (b) din Decizia nr. 1313/2013/UE⁴ prevede că Mecanismul de Protecție Civilă al Uniunii este deschis participării țărilor în curs de aderare, țărilor candidate și candidaților potențiali, în conformitate cu principiile generale și cu termenii și condițiile generale de participare a acestor state la programele Uniunii, stabilite prin Acordurile-cadru și deciziile respective ale consiliului de asociere, sau prin Acorduri similare,

AU CONVENIT ASUPRA URMĂTOARELOR:

Articolul 1 **Scopul**

1. Republica Moldova participă în calitate de țară și contribuie la Mecanismul de Protecție Civilă al Uniunii ("UCPM"), precum prevede Decizia nr. 1313/2013/UE privind Mecanismul de Protecție Civilă al Uniunii în versiunea sa actualizată.
2. În conformitate cu Articolul 1 din Decizia nr. 1313/2013/UE, participarea Republicii Moldova la UCPM are drept scop consolidarea cooperării între Republica Moldova și Uniunea Europeană (în continuare "Uniunea") și Statele Membre ale Uniunii și facilitarea coordonării în domeniul protecției civile în vederea îmbunătățirii eficacității sistemelor de prevenire, pregătire și răspuns la dezastrele naturale și cele provocate de om.

Articolul 2 **Termenii și condițiile privind participarea la UCPM**

1. Republica Moldova participă la UCPM și activitățile acestuia în conformitate cu condițiile stabilite în Protocolul I la Acordul-cadru între Republica Moldova și Uniunea Europeană privind principiile generale de participare a Republicii Moldova la programele Uniunii (denumit în continuare "Protocolul I") și în termenii și condițiile stabilite de prezentul Acord și Decizia nr. 1313/2013/UE, în versiunile lor actualizate.
2. Termenii și condițiile aplicabile pentru depunerea, evaluarea și selectarea cererilor instituțiilor, organizațiilor și persoanelor fizice eligibile din Republica Moldova sunt echivalente celor aplicabile instituțiilor, organizațiilor și persoanelor fizice eligibile din statele membre ale Uniunii, inclusiv în ceea ce privește respectarea măsurilor restrictive ale Uniunii Europene⁵.
3. Reprezentanții Republicii Moldova au dreptul de a participa în calitate de observatori în cadrul comitetului menționat în Articolul 33 din Decizia nr. 1313/2013/UE, fără drept de vot, la punctele de pe ordinea de zi care vizează Republica Moldova.

⁴ Decizia nr. 1313/2013/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 17 decembrie 2013 privind Mecanismul de protecție civilă al Uniunii (JO L 347, 20.12.2013, p. 924).

⁵ Măsurile restrictive ale UE sunt adoptate în temeiul Tratatului privind Uniunea Europeană sau al Tratatului privind funcționarea Uniunii Europene.

4. Pentru procedurile legate de cereri, contracte și rapoarte, precum și pentru alte aspecte administrative ale UCPM, se utilizează limba engleză.

Articolul 3 **Contribuția financiară**

1. Participarea Republicii Moldova sau a persoanelor juridice din Republica Moldova la UCPM este condiționată de contribuția financiară a Republicii Moldova la UCPM și la costurile de gestionare, executare și operare aferente în cadrul bugetului general al Uniunii (denumit în continuare "bugetul Uniunii").

2. Contribuția financiară reprezintă suma următorilor termeni :

- a) contribuția operațională; și
- b) taxa de participare.

3. Contribuția financiară este efectuată printr-o plată anuală, într-o singură tranșă și, în conformitate cu cererea de finanțare, trebuie achitată în termen de cel mult 90 de zile de la data cererii de finanțare.

4. Contribuția operațională acoperă cheltuielile operaționale și de sprijin ale UCPM și se adaugă la sumele înscrise în bugetul Uniunii adoptat definitiv pentru UCPM, atât în credite de angajament, cât și în credite de plată.

5. Contribuția operațională se bazează pe o contribuție cheie, definită ca fiind raportul dintre Produsul Intern Brut (PIB) al Republicii Moldova la prețurile pieței și PIB-ul Uniunii la prețurile pieței. PIB-urile la prețurile pieței care urmează să fie aplicate sunt stabilite de serviciile specializate ale Comisiei pe baza celor mai recente date statistice disponibile pentru calculele bugetare în anul anterior anului în care trebuie efectuată plata anuală. Ajustările acestei contribuții cheie sunt stabilite în Anexa I la prezentul Acord.

6. Contribuția operațională se calculează prin aplicarea cheii de contribuție, conform ajustărilor, la creditele de angajament inițiale înscrise în bugetul Uniunii aprobat definitiv pentru anul corespunzător pentru finanțarea UCPM.

7. Taxa de participare va fi de 4 % din contribuția operațională anuală, calculată în conformitate cu alineatele 5 și 6 din prezentul Articol, și va fi introdusă treptat, precum este prevăzut în Anexa I a prezentului Acord. Taxa de participare nu va fi subiectul unor ajustări sau corecții retroactive.

8. Uniunea furnizează Republicii Moldova informații referitoare la participarea sa financiară, conform informațiilor bugetare, contabile, de performanță și de evaluare furnizate autorităților cu atribuții bugetare și de descărcare ale Uniunii cu privire la UCPM. Informațiile respective vor fi furnizate ținând cont, în mod corespunzător, de normele de confidențialitate și de protecție a datelor ale Uniunii și ale Republicii Moldova și nu vor aduce prejudiciu informațiilor pe care Republica Moldova are dreptul să le primească în temeiul Anexei II la prezentul Acord.

9. Toate contribuțiile Republicii Moldova sau plățile din partea Uniunii, precum și calculul sumelor datorate sau care urmează să fie primite vor fi efectuate în valută euro.

Articolul 4 **Monitorizare, raportare și evaluare**

1. Fără a aduce prejudiciu responsabilităților Comisiei, ale Oficiului European de Luptă Antifraudă (OLAF) și ale Curții de Conturi Europene în ceea ce privește monitorizarea și evaluarea UCPM, participarea Republicii Moldova la UCPM este monitorizată continuu pe bază de parteneriat între Comisie și Guvernul Republicii Moldova.

2. Normele privind buna gestiune financiară, inclusiv controlul financiar, recuperarea și alte măsuri antifraudă în legătură cu finanțarea din partea Uniunii în temeiul prezentului Acord sunt stabilite în Anexa II la prezentul Acord.

Articolul 5 **Dispoziții finale**

1. Prezentul Acord intră în vigoare la data la care Părțile s-au notificat reciproc privind îndeplinirea procedurilor interne necesare în acest scop.

2. Prezentul Acord se aplică începând cu 1 ianuarie 2024 și rămâne în vigoare pentru o perioadă nedeterminată.

3. Uniunea și Republica Moldova pot aplica prezentul Acord cu titlu provizoriu, în conformitate cu procedurile și legislația sa internă respectivă. Aplicarea provizorie începe la data la care Părțile s-au notificat reciproc privind încheierea procedurilor interne necesare în acest scop.

4. În cazul în care Guvernul Republicii Moldova notifică Comisia privind nefinalizarea procedurilor interne necesare pentru intrarea în vigoare a prezentului Acord, prezentul Acord încetează să se aplice cu titlu provizoriu la data primirii acestei notificări de către Comisie, care va constitui data încetării în sensul prezentului Acord.

5. Aplicarea prezentului Acord poate fi suspendată de Uniune în cazul neachitării parțiale sau integrale a contribuției financiare scadente de către Republica Moldova conform prezentului Acord.

În caz de neplată, care poate periclita în mod semnificativ punerea în aplicare și gestionarea UCPM, Comisia va trimite o scrisoare oficială de atenționare. În cazul în care nu va fi efectuată nici o plată în termen de 20 de zile lucrătoare de la trimiterea scrisorii oficiale de atenționare, suspendarea implementării prezentului Acord, este notificată de către Comisie Guvernului Republicii Moldova printr-o scrisoare oficială de notificare, care intră în vigoare în termen de 15 zile de la primirea acestei notificări de către Guvernul Republicii Moldova.

În cazul în care aplicarea prezentului Acord este suspendată, persoanele juridice stabilite în Republica Moldova nu vor fi eligibile pentru a participa la procedurile de atribuire care nu au fost încă finalizate în momentul în care suspendarea produce efecte. O procedură de atribuire va fi considerată încheiată atunci când au fost asumate angajamente juridice în urma procedurii respective.

Suspendarea nu va afecta angajamentele juridice încheiate cu persoanele juridice stabilite în Republica Moldova înainte de intrarea în vigoare a suspendării. Prezentul Acord va continua să fie aplicat asupra acestor angajamente juridice.

Uniunea va notifica imediat Republica Moldova, imediat ce suma totală a contribuției financiare scadente este primită de Uniune. Suspendarea este revocată cu efect imediat după această notificare.

De la data la care suspendarea este revocată, persoanele juridice din Republica Moldova vor fi din nou eligibile în cadrul procedurilor de atribuire lansate după această dată și în cadrul procedurilor de atribuire lansate înainte de această dată, pentru care termenele de depunere a cererilor nu au expirat.

6. Fiecare Parte poate denunța Acordul în orice moment printr-o notificare scrisă prin care informează cealaltă Parte cu privire la intenția sa de a-l denunța. Denunțarea intră în vigoare la trei luni calendaristice de la data la care notificarea scrisă va ajunge la destinatar. Data la care denunțarea va produce efecte constituie data încetării în sensul prezentului Acord.

7. În cazul în care prezentul Acord va înceta să fie aplicat provizoriu în conformitate cu alineatul 4 sau este denunțat în conformitate cu alineatul 6, părțile convin asupra următoarelor:

a) Proiectele și activitățile pentru care au fost asumate angajamente juridice în timpul aplicării provizorii și/sau după intrarea în vigoare a prezentului Acord și înainte ca prezentul Acord să înceteze să fie aplicat sau să fie denunțat continuă până la finalizarea acestora în condițiile prevăzute în prezentul Acord.

b) Contribuția financiară anuală a anului "N" în cursul căruia prezentul Acord încetează să fie aplicat cu titlu provizoriu sau este denunțat, este plătită în conformitate cu Articolul 3 din prezentul Acord.

Părțile soluționează de comun acord orice alte consecințe ale denunțării sau încetării aplicării provizorii ale prezentului Acord.

8. Prezentul Acord poate fi modificat numai în scris, prin acordul comun dintre Părți.

Intrarea în vigoare a modificărilor va urma aceeași procedură ca și cea aplicabilă intrării în vigoare a prezentului Acord.

9. Anexele sunt parte integrantă ale prezentului Acord.

10. Prezentul Acord se încheie în două exemplare, în limbile română și engleză, fiecare text fiind egal autentic. În cazul divergenței de interpretare, textul în limba engleză va prevala.

Semnat la *Chișinău*, la *29 septembrie* în anul *2023*.

Pentru Republica Moldova

Adrian Efros
Ministrul Afacerilor Interne
al Republicii Moldova

Pentru Uniunea Europeană

Janez Lenarčič
Comisar pentru Ajutor Umanitar
și Gestionarea Crizelor

*ANEXA I: Normele care reglementează contribuția financiară a Republicii Moldova la
Mecanismul de Protecție Civilă al Uniunii*

ANEXA II: Buna gestiune financiară, protecția intereselor financiare și recuperarea

ANEXA nr. I

Normele care reglementează contribuția financiară a Republicii Moldova la Mecanismul de Protecție Civilă al Uniunii

I. Calcularea contribuției financiare a Republicii Moldova

1. Contribuția financiară a Republicii Moldova la UCPM se stabilește anual, proporțional cu și suplimentar la suma disponibilă în fiecare an în bugetul Uniunii pentru creditele de angajament necesare pentru gestionarea, executarea și funcționarea UCPM.

2. Taxa de participare menționată la Articolul 3, alineatul 7 din prezentul Acord se introduce progresiv după cum urmează:

- Anul 2024: 2%;
- Anul 2025: 2,5%;
- Anul 2026: 3%;
- Începând cu 2027: 4%.

3. În conformitate cu Articolul 3 alineatul 5 din prezentul Acord, contribuția operațională inițială care urmează să fie plătită de Republica Moldova pentru participarea sa la UCPM se calculează pentru anii financiari respectivi prin aplicarea unei ajustări a cheii de contribuție.

Ajustarea cheii de contribuție este următoarea:

$$\text{Cheia de contribuție ajustată} = \text{Cheia de contribuție} \times \text{coeficient}$$

Coeficientul utilizat pentru calculul de mai sus, pentru ajustarea cheii de contribuție este de 0,3.

Această ajustare se va aplica pe durata cadrului financiar multianual (2021-2027). După încheierea perioadei de 7 ani menționate mai sus, Părțile vor încheia un amendament care va detalia ajustarea contribuției financiare de bază pentru perioada următoare.

II. Plata contribuției financiare a Republicii Moldova

1. Comisia va comunica Guvernului Republicii Moldova, cât mai curând posibil și cel târziu în momentul lansării primei cereri de finanțare din anul financiar, următoarele informații:

a) sumele în credite de angajament din bugetul Uniunii adoptate definitiv pentru anul respectiv pentru liniile bugetare care acoperă participarea Republicii Moldova la UCPM; și b) valoarea taxei de participare menționate la Articolul 3 alineatul 7 din prezentul Acord.

Pe baza proiectului său de buget, Comisia furnizează informații estimative pentru anul următor în temeiul literelor (a) și (b) cât mai curând posibil și, cel târziu, până la data de 1 septembrie a anului financiar.

(c) Comisia va emite, cel târziu în luna martie a fiecărui an financiar, o cerere de finanțare pentru Republica Moldova, corespunzătoare contribuției sale conform prezentului Acord.

Fiecare cerere de finanțare prevede plata contribuției Republicii Moldova în termen de cel mult 90 de zile de la emiterea cererii de finanțare.

Republica Moldova plătește contribuția financiară în temeiul prezentului Acord în conformitate cu punctul II din prezenta Anexă. În absența plății din partea Republicii Moldova până la data scadenței, Comisia va trimite o scrisoare oficială de atenționare.

Orice întârziere în plata contribuției financiare atrage după sine plata de către Republica Moldova a unei dobânzi de întârziere la suma restantă de la data scadenței.

Rata dobânzii pentru datoriile neachitate la scadență este rata aplicată de Banca Centrală Europeană la principalele sale operațiuni de refinanțare, publicată în seria C a *Jurnalului Oficial al Uniunii Europene*, în vigoare în prima zi calendaristică a lunii în care se încadrează data scadenței, majorată cu trei puncte și jumătate procentuale.

ANEXA II

Buna gestiune financiară, protecția intereselor financiare și recuperarea

I. Inspecții și audituri

1. Uniunea are dreptul de a efectua, în conformitate cu actele aplicabile ale uneia sau mai multor instituții sau organe ale Uniunii și în conformitate cu dispozițiile acordurilor și/sau contractelor relevante, inspecții și audituri tehnice, științifice, financiare sau de altă natură la sediul oricărei persoane fizice care își are reședința în Republica Moldova sau al oricărei persoane juridice stabilite în Republica Moldova și care beneficiază de finanțare din partea Uniunii, precum și ale oricărei părți terțe implicată în implementarea finanțării Uniunii, care își are reședința sau este constituită în Republica Moldova. Astfel de inspecții și audituri pot fi efectuate de către agenții instituțiilor și organelor Uniunii, în special ai Comisiei și ai Curții de Conturi Europene, sau de către alte persoane mandatate de Comisie.
2. Agenții instituțiilor și organelor Uniunii, în special ai Comisiei și ai Curții de Conturi Europene, precum și alte persoane mandatate de Comisie, au acces corespunzător la locații, lucrări și documente (atât în versiune electronică, cât și pe suport de hârtie) și la toate informațiile necesare pentru a efectua astfel de audituri, inclusiv dreptul de a obține o copie fizică/electronică și extrase din orice document sau conținutul oricărui suport de date deținut de către persoana fizică sau juridică auditată sau de către terța parte auditată.
3. Republica Moldova nu împiedică și nu creează niciun obstacol specific în ceea ce privește dreptul de intrare în Republica Moldova și accesul la sediile agenților și ale altor persoane menționate la alineatul (2) pentru exercitarea atribuțiilor lor menționate în prezenta Secțiune.
4. Inspecțiile și auditurile pot fi efectuate, de asemenea, după suspendarea aplicării prezentului Acord în temeiul Articolului 5, încetarea aplicării provizorii sau denunțarea acestuia, în condițiile stabilite în actele aplicabile ale uneia sau mai multor instituții sau organe ale Uniunii și în conformitate cu dispozițiile Acordurilor și/sau contractelor relevante în legătură cu orice angajament juridic de punere în aplicare a bugetului Uniunii, încheiate de Uniune înainte de data la care suspendarea aplicării prezentului Acord în temeiul Articolului 5, încetarea aplicării provizorii sau denunțarea acestui Acord intră în vigoare.

II. Combaterea neregulilor, a fraudei și a altor infracțiuni care afectează interesele financiare ale Uniunii

1. Comisia și Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) sunt autorizate să efectueze investigații administrative, inclusiv verificări și inspecții la fața locului, pe teritoriul Republicii Moldova. Aceste investigații se efectuează în conformitate cu termenii și condițiile stabilite prin actele aplicabile ale uneia sau mai multor instituții ale Uniunii.
2. Autoritatea competentă a Republicii Moldova informează Comisia sau OLAF, într-un termen rezonabil, cu privire la orice fapt sau suspiciune de care au luat cunoștință cu

privire la o neregulă, o fraudă sau o altă activitate ilegală care afectează interesele financiare ale Uniunii.

3. Se pot efectua verificări și inspecții inopinate la sediile oricărei persoane fizice care are reședința în Republica Moldova sau la sediul oricărei persoane juridice constituite în Republica Moldova și care primește finanțări din partea Uniunii, precum și ale oricărei părți terțe implicate în implementarea finanțărilor Uniunii, care are reședința sau este constituită în Republica Moldova.

4. Verificările și inspecțiile inopinate vor fi pregătite și efectuate de Comisie sau de OLAF în strânsă colaborare cu autoritatea competentă a Republicii Moldova. Autoritatea competentă din Republica Moldova va fi informată într-un termen rezonabil în prealabil cu privire la obiectul, scopul și temeiul juridic al verificărilor și inspecțiilor, astfel încât să poată oferi asistență. În acest scop, funcționarii autorității competente din Republica Moldova pot participa la verificările și inspecțiile la fața locului.

5. La cererea autorității competente din Republica Moldova, verificările și inspecțiile la fața locului pot fi efectuate în comun cu Comisia sau cu OLAF.

6. Agenții Comisiei și personalul OLAF au acces la toate informațiile și documentația, inclusiv la datele informatice, privind operațiunile în cauză, care sunt necesare pentru buna desfășurare a controalelor și verificărilor la fața locului. Aceștia pot, în special, să copieze documentele relevante.

7. În cazul în care persoana fizică, persoana juridică sau o altă parte terță se opune unui control sau unei inspecții la fața locului, Autoritatea competentă din Republica Moldova, acționând în conformitate cu normele și reglementările naționale, acordă asistență Comisiei sau OLAF, pentru a le permite acestora să își îndeplinească obligația de a efectua un control sau o inspecție la fața locului. Această asistență include adoptarea măsurilor de precauție corespunzătoare în conformitate cu legislația națională, în special pentru a proteja probele.

8. Comisia sau OLAF informează autoritatea competentă din Republica Moldova cu privire la rezultatul acestor verificări și inspecții. În special, Comisia sau OLAF raportează cât mai curând posibil autorității competente din Republica Moldova orice fapt sau suspiciune privind o neregulă de care au luat cunoștință în cadrul controlului sau al inspecției la fața locului.

9. Fără a aduce atingere aplicării dreptului penal din Republica Moldova, Comisia poate impune măsuri și sancțiuni administrative persoanelor juridice sau fizice din Republica Moldova care participă la punerea în aplicare a unui program sau a unei activități în conformitate cu legislația Uniunii.

10. În scopul punerii în aplicare corespunzătoare a prezentei Secțiunii, Comisia sau OLAF și autoritatea competentă din Republica Moldova fac schimb periodic de informații și, la cererea uneia dintre părțile la prezentul Acord, se consultă reciproc.

11. Pentru a facilita o cooperare și un schimb de informații eficace cu OLAF, Guvernul Republicii Moldova desemnează un punct de contact.

12. Schimbul de informații între Comisie sau OLAF și Autoritatea competentă din Republica Moldova are loc, ținând cont în mod corespunzător, de cerințele de confidențialitate. Datele cu caracter personal incluse în schimbul de informații vor fi protejate în conformitate cu normele aplicabile.

13. Autoritățile moldovenești cooperează cu Parchetul European pentru a-i permite acestuia să își îndeplinească obligația de a investiga, de a urmări penal și de a trimite în judecată autorii și complicii la infracțiuni care afectează interesele financiare ale Uniunii, în conformitate cu legislația aplicabilă.

III. Recuperare și executare

1. Deciziile adoptate de Comisie care impun o obligație pecuniară persoanelor juridice sau fizice, altele decât Statele, în legătură cu orice creanțe care decurg din UCPM vor constitui titlul executoriu în Republica Moldova. Titlul executoriu se anexează la decizie, fără altă formalitate decât verificarea autenticității deciziei de către autoritatea națională desemnată în acest scop de către Republica Moldova. Republica Moldova va face cunoscută autoritatea națională desemnată Comisiei și Curții de Justiție a Uniunii Europene. În conformitate cu Articolul 4 din prezenta Anexă, Comisia are dreptul de a notifica astfel de decizii executorii direct persoanelor cu reședință și persoanelor juridice stabilite în Republica Moldova. Executarea va avea loc în conformitate cu legislația și normele de procedură din Republica Moldova.

2. Hotărârile și ordonanțele Curții de Justiție a Uniunii Europene pronunțate în aplicarea unei clauze de arbitraj conținute într-un contract sau într-un acord în legătură cu programele, activitățile, acțiunile sau proiectele Uniunii vor fi executorii în Republica Moldova în același mod ca și deciziile Comisiei menționate la alineatul 1.

3. Curtea de Justiție a Uniunii Europene are competența de a controla legalitatea deciziei Comisiei menționate la alineatul 1 și de a suspenda executarea acesteia. Totuși, instanțele judecătorești din Republica Moldova au competență în ceea ce privește plângerile referitoare la faptul că executarea se realizează în mod necorespunzător.

IV. Comunicarea și schimbul de informații

Instituțiile și organele Uniunii care participă la punerea în aplicare sau în controlul UCPM vor avea dreptul de a comunica direct, inclusiv prin intermediul sistemelor de schimb electronic, cu orice persoană fizică rezidentă sau persoană juridică stabilită în Republica Moldova și care primește finanțări din partea Uniunii, precum și cu orice parte terță care participă în punerea în aplicare a finanțărilor Uniunii rezidentă sau stabilită în Republica Moldova. Astfel de persoane, entități și părți pot transmite direct instituțiilor și organelor Uniunii toate informațiile și documentele relevante pe care trebuie să le prezinte în temeiul legislației Uniunii aplicabile UCPM și al contractelor sau Acordurilor încheiate pentru punerea în aplicare a UCPM.